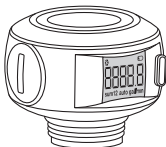




18350-32.960.02



AquaCount

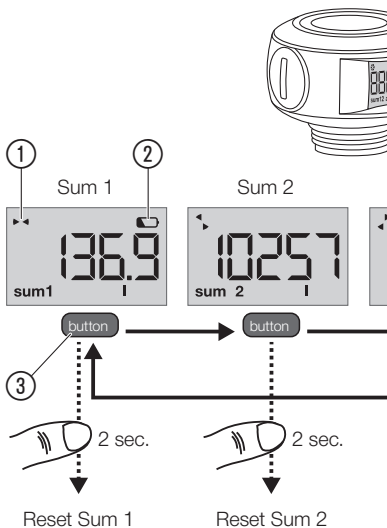
품목 18350-32

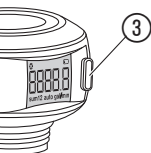
품목 18352-32

품목 18354-32

ko **사용 설명서**

A





Auto-Mode

Flow-Mode



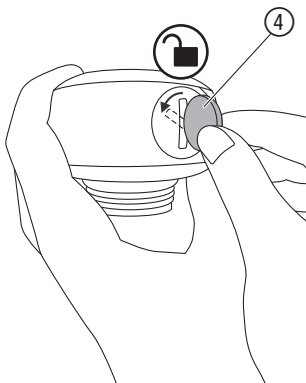
button

button

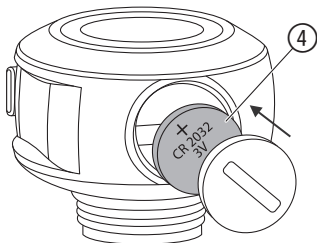


US Gallone (gal) ↔ Liter (l)

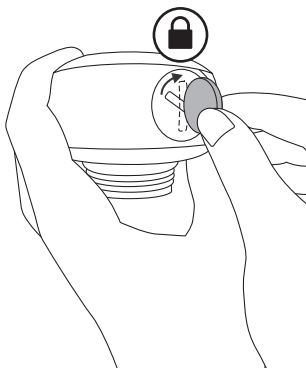
B1



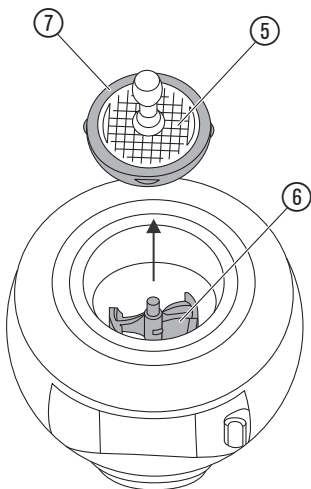
B2



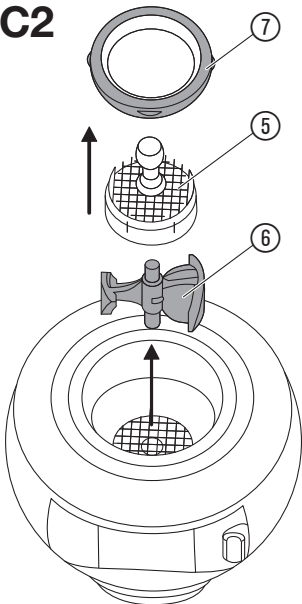
B3



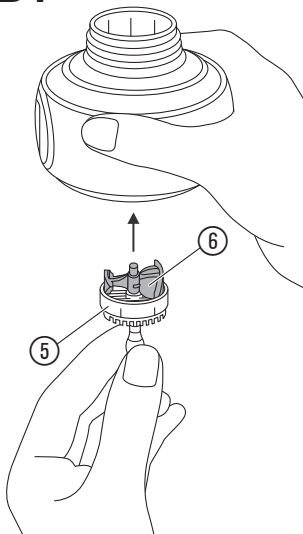
C1



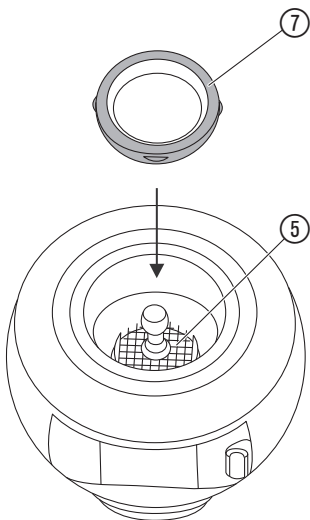
C2



D1



D2



ko GARDENA AquaCount
품목 18350 / 18352 / 18354

사용 설명서.

이 제품은 외부 영역에서 깨끗한 담수의 물 양을 측정하는 데 사용됩니다.

주의!

배터리는 건조한 상태에서만 교환하십시오.

**안전 지침 : 배터리
(CR 2032 3V):**

	새 배터리만 사용하십시오. 배터리 브랜드 또는 배터리 타입을 혼용하지 마십시오.
	히터, 촛불, 난로, 화염과 같은 열원에서 배터리를 멀리 두십시오. 열에 닿으면 배터리가 터지거나 누출되거나 폭발할 수 있습니다.
	어린이가 배터리를 만지지 않게 하십시오.
	단락을 초래하지 마십시오.

	배터리는 재충전할 수 없습니다 . → 배터리를 재충전하지 마십시오 .
	극이 노출된 채로 있으면 합선 (폭발 위험 및 화재 위험) 이 발생할 수 있으므로 극을 테이프로 감싼 상태로 배터리를 폐기하십시오 .
	위험 ! 배터리를 삼키면 내부 부상을 입을 수 있습니다 . CR 2032 배터리를 삼키면 유해한 화학 반응으로 인해 장기가 손상되거나 사망할 수 있습니다 . → 배터리를 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오 . → 배터리를 삼킨 것으로 의심되는 경우 즉시 의사의 진찰을 받으십시오 .

조작 (그림 A):

→ 짧게 버튼 ③ 누름 : 디스플레이가 나타나고 / 다음 디스플레이 모드로 변경됩니다 .

- **Sum 1** = 리셋하기 전까지의 물의양을 나타냅니다
(예 : 일일 물 총소비량).

- **Sum 2** = 리셋하기 전까지의 물의양을 나타냅니다
(예 : 계절당 물 총소비량).

- **Auto-Mode** = 물의 양을 측정시 2 초이상 유량되기 전까지 의 양을 나타냅니다 . 2 초 후에 관수시 유량계 화면이 다시 **0** 에서부터 시작합니다 .

- **Flow-Mode** = 현재 유량을 **l/min** 또는 **gal/min** 으로 표시합니다 .

- **Standby** = 화면 표시가 없습니다 .
(1 분이상 유량이 없거나 버튼을 누르지 않음).

- **Reset** = **Sum 1- 또는 Sum 2- 모드**에서 버튼 ③ 을 2 초 동안 누른 상태로 유지 :
Sum 1- 또는 Sum 2- 모드에서 측정 된 물 의 양이 **0** 으로 리셋됩니다 (**Reset**).

- **Switch (l/ gal)** = **Flow-Mode** 에서 버튼 ③ 을 2 초 동안 누른 상태로 유지 :
디스플레이가 리터 및 갤런 (US) 사이에서 변경됩니다 .
계산된 물 양이 **0** 으로 리셋됩니다 (**Reset**).

디스플레이 - 기호 :

- **유량 - 기호 ①**: 물의 양 측정시 화면에 표시됨 .
- **배터리 - 기호 ②**: 배터리가 약하거나 오래사용시 표시됨 .
→ 배터리 (CR 2032 3V) ④ 교환
(그림 B1/B2/B2).



이때 **+/-** 극성에 유의하십시오 .

화면을 회전할 수 있기 때문에 모든 위치에서 읽을 수 있습니다 .

유량계 청소 (그림 C1 / C2):

- 유량계안의 필터 ⑤ 를 고무링 ⑦ 및 필터홀더 ⑥ 와 함께 꺼내어 흐르는 물로청소하십시오 . 조립 전에 AquaCount 를 행구십시오 .

조립 시 순서에 유의하십시오 (그림 D1 / D2).

기술 자료 :

수온 : 5 – 40 °C 유량 범위 : 5 – 50 리터 / 분

주변 온도 : 5 – 60 °C 최대 압력 : 12 bar

측정 공차 : 측정 범위 :
± 5 % * (최소 ± 0.5 리터) 유량 최대 3000 리터 / 시간

* 품목 18350, 수도꼭지에서 바로 사용 .

보증 :

GARDENA 는 이 제품에 대해 5 년의 보증을
제공합니다 (구입일 기준).



제품 폐기 :

기호는 제품이 가정용 폐기물이 아님을 의미합니다 . 전기 및 전자 장비의 경우 현지 수거 시스템을 통해 재활용하십시오 .

이는 올바른 수명 종료 폐기물 관리에 기여합니다 . 자세한 내용은 현지 당국 , 국내 폐기물 서비스 , GARDENA 서비스 대리점 또는 판매점에 문의하십시오 . 유해 물질 존재 가능성으로 인해 잘못된 폐기는 환경 및 인간의 건강에 잠재적으로 부정적인 영향을 미칠 수 있습니다 .

위험 !

이 제품은 작동 시 전자기장을 발생합니다 . 이 자기장이 특정한 조건에서 능동형 또는 수동형 의료 임플란트의 기능에 영향을 미칠 수 있습니다 . 심각한 상해 또는 사망을 초래할 수 있는 상황 발생 위험을 배제하기 위해 의료용 임플란트를 사용하는 사람은 이 제품을 사용하기 전에 의사 및 임플란트 제조사와 상의해야 합니다 .

위험 !

작은 부품은 쉽게 삼킬 수 있습니다 . 비닐봉지는 어린 아이들에게 질식 위험이 있습니다 . 조립 중 어린 아이들이 가까이 오지 않게 하십시오 .

Deutschland/Germany

GARDENA Manufacturing GmbH
 Central Service
 Hans-Lorenser-Straße 40
 D-89079 Ulm
 Produktfragen: (+49) 731 490-123
 Reparaturen: (+49) 731 490-290
www.gardena.com/de/kontakt

Albania

KRAFT SHPK
 Autostrada Tirane-Durres
 Km 7
 1051 Tirane
 Phone: (+355) 69 877 7821
info@kraft.al

Argentina

ROBERTO C. RUMBO S.R.L.
 Predio Norlog
 Lote 7
 Benavidez. ZC: 1621
 Buenos Aires
 Phone: (+54) 11 5263-7862
ventas@rumbosrl.com.ar

Armenia

AES Systems LLC
 Marshal Babajanyan Avenue 56/2
 0022 Yerevan
 Phone: (+374) 60 651 651
masisohanyan@icloud.com

Australia

Husqvarna Australia Pty. Ltd.
 Locked Bag 5
 Central Coast BC
 NSW 2252
 Phone: (+ 61) (0) 2 4352 7400
customer.service@husqvarna.com.au

Austria/Österreich

Husqvarna Austria GmbH
 Industriezeile 36
 4010 Linz
 Tel.: (+43) 732 77 01 01-485
www.gardena.com/at/service/beratung/kontakt/

Azerbaijan

Progres Xüsusi Firması
 Aliyar Aliyev 212, Baku, Azerbaijan
 Sales: +994 70 326 07 14
 Aftersales: +994 77 326 07 14
www.progress-garden.az
info@progress-garden.az

Bahrain

M.H. Al-Mahroos
 BUILDING 208, BLOCK 356,
 ROAD 328
 Salhiya
 Phone: +973 1740 8090
almahroos@almahroos.com

Belarus / Беларусь

ООО «Мастер Гарден»
 220118, г. Минск,
 улица Шаранговича, дом 7а
 Тел. (+375) 17 257 00 33
mg@mastergarden.by

Belgium

Husqvarna Belgium nv
 Gardena Division
 Leuvensesteenweg 542
 Planet II E
 1930 Zaventem
 België

Bosnia / Hercegovina

Silk Trade d.o.o.
 Poslovna Zona Vila Br. 20
 Phone: (+387) 61 165 593
info@silktrade.com.ba

Brazil

Nordtech Maquinas e Motores Ltd.
 Avenida Juscelino Kubitschek
 de Oliveira Curitiba
 3003 Brazil
 Phone: (+55) 41 3595-9600
contato@nordtech.com.br
www.nordtech.com.br

Bulgaria

AGROLAND България АД
бул. 8 Декември, № 13
Офис 5
1700 Студентски град
София
Тел.: (+359) 24 66 6910
info@agroland.eu

Canada / USA

GARDENA Canada Ltd.
125 Edgeware Road
Unit 15 A
Brampton L6Y 0P5
ON, Canada
Phone: (+1) 905 792 93 30
gardena.customerservice@
husqvarnagroup.com

Chile

REPRESENTACIONES JCE S.A.
AV. DEL VALLE NORTE 857 PISO 4
HUECHURABA, SANTIAGO, CHILE
Phone: (+ 56) 2 2414 2600
contacto@jce.cl

China

办公室地址:
上海市长宁区金钟路788号荟
聚办公楼D栋7楼03-05单元

Office Add:
Unit3-5, 7F, Livat Tower D, No.788,
Jin Zhong Rd., Chang Ning Dist.,
Shanghai, PRC 200335

Colombia

Equipos de Toyama Colombia SAS
Cra. 68 D No 25 B 86 Of. 618
Edificio Torre Central
Bogota
Phone: +57 (1) 703 95 20 /
+57 (1) 703 95 22
servicioalcliente@toyama.com.co
www.toyama.com.co

Costa Rica

Exim CIA Costa Rica
Calle 25A, B°. Montealegre
Zapote
San José
Costa Rica
Phone: (+506) 2221-5654 /
(+506) 2221-5659
eximcostarica@gmail.com

Croatia

Husqvarna Austria GmbH
Industriezeile 36
4010 Linz
Phone: (+43) 732 77 01 01-485
service.gardena@
husqvarnagroup.com

Cyprus

Pantelis Papadopoulos S.A.
92 Athinon Avenue
Athens
10442 Greece
Phone: (+30) 21 0519 3100
info@papadopoulos.com.gr

Czech Republic

Gardena
Service Center Vrbno
c/o Husqvarna
Manufacturing CZ s.r.o.
Jesenická 146
79326 Vrbno pod Prádem
Phone: 800 100 425
servis@gardena.cz

Denmark

GARDENA DANMARK
Lejrvej 19, st.
3500 Værløse
Tlf.: (+45) 70 26 47 70
gardenadk@husqvarnagroup.com
www.gardena.com/dk

Dominican Republic

BOSQUESA, S.R.L
Carretera Santiago Licey
Km. 5 ½
Esquina Copal II.
Santiago De Los Caballeros
51000 Dominican Republic
Phone: (+1) 809-562-0476
contacto@bosquesa.com.do

Egypt

Universal Agencies Co
26, Abdel Hamid Loffy St.
Giza
Phone: (+20) 3 761 57 57

Estonia

Husqvarna Eesti OÜ
Valdeku 132
EE-11216 Tallinn
info@gardena.ee

Finland

Oy Husqvarna Ab
Juurakkotie 5 B 2
01510 Vantaa
www.gardena.fi

France

Husqvarna France
9/11 Allée des pierres mayettes
92635 Gennevilliers Cedex
France
<http://www.gardena.com/fr>
N° AZUR: 0 810 00 78 23
(Prix d'un appel local)

Georgia

Transporter LLC
#70, Beliashvili street
0159 Tbilisi, Georgia
Number: (+995) 322 14 71 71
info@transporter.com.ge
www.transporter.com.ge

**Service Address and
Importer to Great Britain**

Husqvarna UK Ltd
Preston Road
Aycliffe Industrial Park
Newton Aycliffe
County Durham
DL5 6UP
Phone: (+44) (0) 344 844 4558
info.gardena@husqvarna.co.uk

Greece

Π.ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ ΑΕΒΕ
Λεωφ. Αθηνών 92
Αθήνα
Τ.Κ.104 42
Ελλάδα
Τηλ. (+30) 210 5193 100
info@papadopoulos.com.gr

Hong Kong

Tung Tai Company
151-153 Hoi Bun Road
Kwun Tong, Kowloon
Hong Kong
Phone: (+852) 3583 1662
admin@tungtaico.com

Hungary

Husqvarna Magyarország Kft.
Ezred u. 1 – 3
1044 Budapest
Phone: (+36) 1 251-4161
vevoszolgalat.husqvarna@
husqvarnagroup.com

Iceland

BYKO ehf.
Skemmuvegi 2a
200 Kópavogur
Phone: (+354) 515 4000
byko@byko.is

MHG Verslun ehf
Víkurbílfar 8
203 Kópavogur
Phone: (+354) 544 4656

India

B K RAMAN AND CO
Plot No. 185, Industrial Area,
Phase-2, Ram Darbar
Chandigarh
160002 India
Phone: (+91) 98140 06530
raman@jaganhardware.com

Iraq

Alshiemal Alakhdar Company
Al-Faysalieah, Near Estate Bank
Mosul
Phone: (+964) 78 18 18 46 75

Ireland

Liffey Distributors Ltd.
309 NW Business Park, Ballycoolen
15 Dublin
Phone: (+353) 1 824 2600
info@liffeyd.com

Israel

HAGARIN LTD.
2 Nahal Harif St.
8122201 Yavne
internet@hagarin.co.il
Phone: (+972) 8-932-0400

Italy

Husqvarna Italia S.p.A.
Centro Direzionale Planum
Via del Lavoro 2, Scala B
22036 ERBA (CO)
Phone: (+39) (0) 31 4147700
assistenza.italia@it.husqvarna.com

Japan

Husqvarna Zenoah Co. Ltd. Japan
1-9 Minamidai, Kawagoe
350-1165 Saitama
Japan
gardena-jp@husqvarnagroup.com

Kazakhstan

TOO "Ламэд"

Russian

Адрес: Казахстан, г. Алматы,
ул. Тәжібаевой, 155/1
Тел.: (+7) (727) 355 64 00 /
(+7) (700) 355 64 00
lamed@lamed.kz

Kazakh

Мекен-жайы: Қазақстан,
Алматы қ.,
көш. Тәжібаевой, 155/1
Тел.: (+7) (727) 355 64 00 /
(+7) (700) 355 64 00
lamed@lamed.kz

Kuwait

Palms Agro Production Co
Al Rai- Fourth Ring Road –
Block 56.
P.O Box: 1976 Safat
13020 Al-Rai
Phone: (+965) 24 73 07 45
info@palms-kw.com

Kyrgyzstan

ООсО Алые Макі
Av. Moladaya Guardia 83
720014 Bishkek
Phone: (+996) 312 322115

Latvia

Husqvarna Latvija SIA
Ulbrokas 19A
LV-1021 Riga
info@gardena.lv

Lebanon

Technomec
Saфра Highway (Beirut – Tripoli)
Center
622 Mezher Bldg.
P.O.Box 215
Jounieh
Phone: (+961) 9 853527 /
(+961) 3 855481
tecnomec@idm.net.lb

Lithuania

UAB Husqvarna Lietuva
Ateities pl. 77C
LT-52104 Kaunas
info@gardena.lt

Luxembourg

Magasins Jules Neuberg
39, rue Jacques Stas
Luxembourg-Gasperich 2549
Case Postale No. 12
Luxembourg 2010
Phone: (+352) 40 14 01
api@neuberg.lu

Malaysia

Glomedic International Sdn Bhd
Jalan Ruang No. 30
Shah Alam, Selangor
40150 Malaysia
Phone: (+60) 3-7734 7997
oase@glomedic.com.my

Malta

I.V. Portelli & Sons Ltd.
85, 86, Triq San Pawl
Rabat - RBT 1240
Phone: (+356) 2145 4289

Mauritius

Espace Maison Ltée
La City Trianon, St Jean
Quatre Bornes
Phone: (+230) 460 85 85
digital@espacemaison.mu

Mexico

AFOSA
Av. Lopez Mateos Sur # 5019
Col. La Calma 45070
Zapopan, Jalisco, Mexico
Phone: (+52) 33 3818-3434
isolis@afosa.com.mx

Moldova

Convel SRL
Republica Moldova,
mun. Chisinau,
sos. Muncesti 284
Phone: (+373) 22 857 126
www.convel.md

Mongolia

Soyolj Gardening Shop
Narnii Rd, Ulaanbaatar 14230
Mongolia
Phone: +976 7777 5080
soyolj@magicnet.mn

Morocco

Proekip
64 Rue de la Participation
Casablanca-Roches Noires
20303 Morocco
Phone: (+212) 661342107
hicham.hafani@proekip.ma

Netherlands

Husqvarna Nederland B.V.
GARDENA Division
Postbus 50131
1305 AC ALMERE
Phone: (+31) 36 521 00 10
info@gardena.nl

Neth. Antilles

Jonka Enterprises N.V.
Sta. Rosa Weg 196
P.O. Box 8200
Curaçao
Phone: (+599) 9 767 66 55
info@jonka.com

New Zealand

Husqvarna New Zealand Ltd.
PO Box 76-437
Manukau City 2241
Phone: (+64) (0) 9 9202410
support.nz@husqvarna.co.nz

North Macedonia

Sinpeks d.o.o.
Ul. Kravarski Pat Bb
7000 Bitola
Phone: (+389) 47 20 85 00
sinpeks@mt.net.mk

Norway

Husqvarna Norge AS
Gardena Division
Trøskenveien 36
1708 Sarpsborg
info@gardena.no

Northern Cyprus

Mediterranean Home & Garden
No 150 Alsancak, Karaoğlanoğlu
Caddesi Girne
Phone: (+90) 392 821 33 80
info@medgardener.com

Oman

General Development Services
PO 1475, PC - 111
Seeb
111 Oman
Phone: 96824582816
gdsoman@gdsoman.com

Paraguay

Agrofield SRL
AV. CHOFERES DEL CHACO
1449 C/25 DE MAYO
Asunción
Phone: (+595) 21 608 656
consultas@agrofield.com.py

Peru

Sierras y Herramientas Forest-
al SAC
Av. Las Gaviotas 833, Chorrillos
Lima
Phone: (+51) 1 2 52 02 52
supervisorventas1@siersac.com
www.siersac.com

Philippines

Royal Dragon Traders Inc
10 Linaw Street, Barangay
Saint Peter Quezon City
1114 Philippines
Phone: (+63) 2 7426893
aida.fernandez@rdti.com.ph

Poland

Gardena Service Center Vrbno
c/o Husqvarna Manufacturing CZ
s.r.o. Jesenická 146
79326 Vrbno pod Pradedem
Czech Republic
Phone: (22) 336 78 90
servis@gardena.pl

Portugal

Husqvarna Portugal, SA
Lagoa - Albarraque
2635 - 595 Rio de Mouro
Phone: (+351) 21 922 85 30
Fax: (+351) 21 922 85 36
info@gardena.pt

Romania

Madex International Srl
Soseaua Odaii 117 - 123,
RO 013603 București, S1
Phone: (+40) 21 352 7603
madex@ines.ro

Russia / Россия

ООО „Хускварна“
141400, Московская обл.,
г. Химки,
улица Ленинградская,
владение 39, стр.6
Бизнес Центр
„Химки Бизнес Парк“,
помещение OB02_04
<http://www.gardena.ru>

Saudi Arabia

SACO
Takhassusi Main Road
P.O. Box: 86387
Riyadh 12863
40011 Saudi Arabia
Phone: (966) 11 482 8877
webmaster@saco-ksa.com

Al Futtaim Pioneer Trading
5147 Al Farooq Dist.
Riyadh 7991
Phone: (+971) 4 206 6700
Owais.Khan@alfuttaim.com

Serbia

Domel d.o.o.
Slobodana Đurića 21
11000 Belgrade
Phone: (+381) 11 409 57 12
office@domel.rs

Singapore

Hy-Ray PRIVATE LIMITED
40 Jalan Pemimpin
#02-08 Tat Ann Building
Singapore 577185
Phone: (+65) 6253 2277
info@hyray.com.sg

Slovak Republic

Gardena
Service Center Vrbno
c/o Husqvarna
Manufacturing CZ s.r.o.
Jesenická 146
79326 Vrbno pod Pradedem
Phone: 0800 154044
servis@gardena.sk

Slovenia

Husqvarna Austria GmbH
Industriezeile 36
4010 Linz
Phone: (+43) 732 77 01 01-485
service.gardena@
husqvarnagroup.com

South Africa

Husqvarna South Africa (Pty) Ltd
Lifestyle Business Park –
Ground Floor Block A Cnr
Beyers Naude Drive and Ysterhout
Road Randpark Ridge, Randburg
Phone: (+27) 10 015 5750
service@gardena.co.za

South Korea

Kyung Jin Trading Co., Ltd
8F Haengbok Building, 210,
Gangnam-Daero 137-891 Seoul
Phone: (+82) 2 574 6300
kjh@kjh.co.kr

Spain

Husqvarna España S.A.
Calle de Rivas nº 10
28052 Madrid
Phone: (+34) 91 708 05 00
atencioncliente@gardena.es

Sri Lanka

Hunter & Company Ltd.
130 Front Street
Colombo
Phone: 94-11 232 81 71
hunters@eureka.lk

Suriname

Deto Handelmaatschappij N.V.
Kernkampweg 72-74
P.O. Box: 12782
Paramaribo
Suriname
Phone: (+597) 43 80 50
info@deto.sr

Sweden

Husqvarna AB /
GARDENA Sverige
Drottninggatan 2
561 82 Huskvarna
Sverige
Phone: (+46) (0) 36-14 60 02
service@gardena.se

Switzerland / Schweiz

Husqvarna Schweiz AG
Consumer Products
Industriestrasse 10
5506 Mägenwil
Phone: (+ 41) (0) 62 887 37 90
info@gardena.ch

Taiwan

Hong Ying Trading Co., Ltd.
No. 46 Wu-Kun-Wu Road
New Taipei City
Phone: (+886) (02) 2298 1486
salesgd1@7friends.com.tw

Tajikistan

ARIERS JV LLC
39, Ayni Street, 734024
Dushanbe, Tajikistan

Thailand

Spica Co. Ltd
243/2 Onnuch Rd., Prawat
Bangkok
10250 Thailand
Phone: (+66) (0)2721 7373
surapong@spica-siam.com

Tunisia

Société du matériel agricole et maritime
 Nouveau port de peche de
 Sfax Bp 33
 Sfax 3065
 Phone: (+216) 98 419047/
 (+216) 74 497614
 commercial@smamtunisia.com

Türkiye

Dost Bahçe
 Yunus Mah. Adil Sk. No:3
 Kartal
 Istanbul
 34873 Türkiye
 Phone: (+90) 216 389 39 39

Turkmenistan

I.E. Orazmuhammedov
 Nurmuhamet
 80 Ataturk,
 BERKARAR Shopping Center,
 Ground floor, A77b,
 Ashgabat 744000
 TURKMENISTAN
 Phone: (+993) 12 468859
 Mob: (+993) 62 222887
 info@jayhyzmat.com /
 bekgiyev@jayhyzmat.com
 www.jayhyzmat.com

UAE

Al-Futtaim ACE Company
 L.L.C Building, Al Rebat Street
 Festival City, Dubai
 7880 UAE
 Phone: (+971) 4 206 6700
 ace@alfuttaim.ae

Ukraine / Україна

АТ «Альцест»
 вул Петропавлівська 4
 08130, Київська обл.
 Києво-Святошинський р-н. с.
 Петропавлівська Борщагівка
 Україна
 Тел.: (+38) 0 800 503 000

Uruguay

FELI SA
 Entre Ríos 1083
 11800 Montevideo
 Phone: (+598) 22 03 18 44
 info@felisa.com.uy

Uzbekistan

AGROHOUSE MChJ
 O'zbekiston, 111112
 Toshkent viloyati
 Toshkent tumani
 Hasanboy QFY, THAY yoqasida
 Phone: (+998)-93-5414141 /
 (+998)-71-2096868
 info@agro.house
 www.agro.house

Vietnam

Vision Joint Stock Company
 BT1-17, Khu biet thu –
 Khu Doan ngoai giao Nguyen
 Xuan Khoat
 Xuan Dinh, Bac Tu Liem
 Hanoi, Vietnam
 Phone: (+8424)-38462833/34
 quynhnm@visionjsc.com.vn

Zimbabwe

Cutting Edge
 159 Citroen Rd, Msasa
 Harare
 Phone: (+263) 8677 008685
 sales@cuttingedge.co.zw

18350-32.960.02/0226
 © GARDENA Manufacturing GmbH
 D-89079 Ulm
 http://www.gardena.com